

# DJI ZENMUSE

## X9 Counterweight (294 g)

Product Information

产品信息

產品資訊

製品情報

제품 정보

Produktinformationen

Información del producto

Informations sur le produit

Informazioni sul prodotto

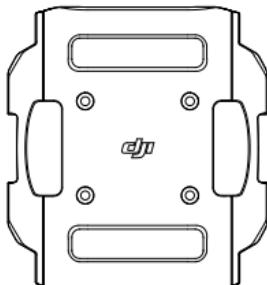
Productinformatie

Informações do produto

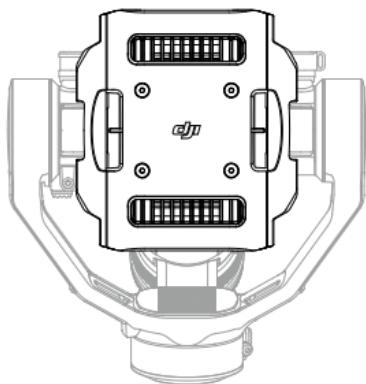
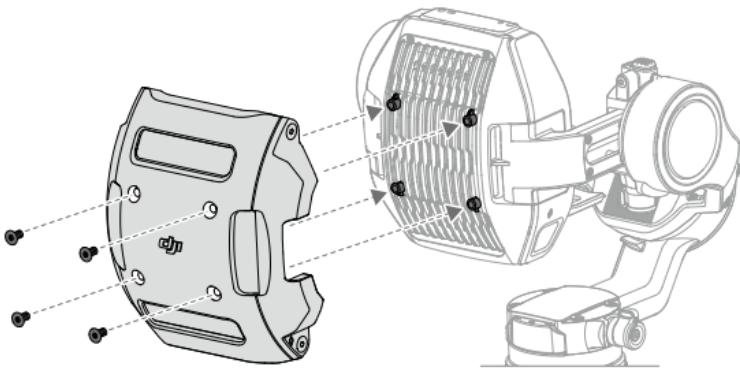
Informações sobre o produto

Информация о продукте

v1.0 2021.11



**dji**



EN

## Disclaimer and Warning

Carefully read this entire document and all safe and lawful practices provided by DJI OSMO™ before use. DJI OSMO accepts no liability for damage, injury, or any legal responsibility incurred directly or indirectly from the use of this product.

## Introduction

The DJI Zenmuse X9 Counterweight (294 g) can be used to help balance the tilt axis on a DJI Zenmuse X9-8K/6K gimbal camera when using a heavy lens.

 The counterweight increases the load of Z-axis. The total weight of the gimbal, camera, and installed modules should not exceed 2 kg. Otherwise, the Z-axis may not function properly.

CHS

## 免责声明和警告

使用本产品之前,请仔细阅读并遵循本文及大疆灵眸™(DJI OSMO™)提供的所有安全与合规操作指引,大疆灵眸(DJI OSMO)对于直接或间接使用本产品而造成的损坏、伤害以及任何法律责任不予负责。

## 简介

DJI 禅思 X9-8K/6K 云台相机搭配较重的镜头且无法通过自身的前后调节达到平衡时, 可安装此配重至云台相机背面, 辅助相机在俯仰轴方向的重心调平。

 配重会增加第四轴负载, 使用时云台及所有配件的总重量请勿超出第四轴最大载重(2 千克), 否则第四轴可能无法正常工作。

CHT

## 免責聲明和警告

使用本產品之前, 請仔細閱讀並遵循本文及大疆靈眸™(DJI OSMO™) 提供的所有安全規範指導方針, 大疆靈眸(DJI OSMO) 對於直接或間接使用本產品而造成的損壞、傷害以及任何法律責任概不負責。

## 簡介

DJI 櫛思 X9-8K/6K 雲台相機搭配較重的鏡頭且無法透過自身的前後調節取得平衡時，可安裝此配重至雲台相機背面，輔助相機在俯仰軸方向的重心平衡調整。

**⚠ 配重會增加第四軸負載，使用時，雲台及所有配件的總重量請勿超出第四軸最大載重（2 千克），否則第四軸可能無法正常運作。**

JP

## 免責事項および警告

ご使用前に、この文書全体に目を通し、DJI OSMO™ が提供する安全で合法的慣行についての説明を注意深くお読みください。本製品の使用により直接または間接的に発生する損害、傷害、または法的責任に対し、DJI OSMO は一切の責任を負いません。

## はじめに

DJI Zenmuse X9 カウンターウェイト (294 g) は、重量のあるレンズの使用時に DJI Zenmuse X9-8K/6K ジンバルカメラのチルト軸のバランスを調整するために使用することができます。

**⚠ カウンターウェイトにより、Z 軸の荷重が増加します。ジンバル、カメラ、取り付けたモジュールの総重量が、2 kg を超えないようにしてください。超えた場合、Z 軸が正しく機能しない場合があります。**

KR

## 고지 사항 및 경고

DJI OSMO™ O에서 제공하는 본 문서의 전문과 적법한 사용 방법을 사용 전에 주의 깊게 읽어 주십시오. DJI OSMO는 본 제품 사용으로 인해 직접 또는 간접적으로 발생한 피해, 부상 또는 모든 법적 책임에 대해 어떠한 책임도 지지 않습니다.

## 소개

DJI 젠뮤즈 X9 카운터웨이트(294g)는 무거운 렌즈를 사용할 때 DJI 젠뮤즈 X9-8K/6K 짐벌 카메라의 틸트 축 균형을 맞추는데 사용할 수 있습니다.

**⚠ 카운터웨이트는 Z축의 하중을 증가시킵니다. 짐벌, 카메라 및 설치된 모듈의 총 중량은 2kg을 초과하지 않아야 합니다. 그렇지 않으면 Z축이 제대로 작동하지 않을 수 있습니다.**

## Haftungsausschluss und Warnhinweise

Bitte lies vor dem ersten Gebrauch dieses gesamte Dokument und alle von DJI OSMO™ zur Verfügung gestellten sicheren und rechtmäßigen Praktiken sorgfältig durch. DJI OSMO übernimmt keine Haftung für Sach- oder Personenschäden sowie keine juristische Verantwortung für Schäden, die direkt oder indirekt mit dem Gebrauch des Produkts im Zusammenhang stehen.

## Einführung

Das DJI Zenmuse X9 Gegengewicht (294 g) kann zum Ausbalancieren der Neigeachse auf einer DJI Zenmuse X9-8K/6K Gimbalkamera verwendet werden, wenn ein schweres Objektiv verwendet wird.

-  Das Gegengewicht erhöht die Belastung der Z-Achse. Das Gesamtgewicht des Gimbal, der Kamera und der installierten Module sollte 2 kg nicht übersteigen. Andernfalls funktioniert die Z-Achse nicht richtig.
- 

## Renuncia de responsabilidad y advertencia

Antes de usarlo, lea atentamente este documento al completo y todas las prácticas de seguridad y legales que DJI OSMO™ ha facilitado. DJI OSMO no acepta responsabilidad alguna por daños o lesiones ni ningún tipo de responsabilidad legal derivada directa o indirectamente del uso de este producto.

## Introducción

El contrapeso (294 g) DJI Zenmuse X9 puede usarse para ayudar a equilibrar el eje de inclinación de una cámara DJI Zenmuse X9-8K/6K con estabilizador cuando se utiliza un objetivo pesado.

-  El contrapeso aumenta la carga del eje Z. El peso total del estabilizador, la cámara y los módulos instalados no debería ser superior a 2 kg. De lo contrario, el eje Z podría no funcionar correctamente.
-

FR

## Clause d'exclusion de responsabilité et mise en garde

Veuillez lire attentivement ce document dans son intégralité, ainsi que toutes les pratiques sécuritaires et légales fournies par DJI OSMO™ avant l'utilisation. DJI OSMO décline toute responsabilité quant aux dommages, aux blessures ou toute responsabilité légale encourue directement ou indirectement par l'utilisation de ce produit.

## Introduction

Le contre-poids DJI Zenmuse X9 (294 g) peut être utilisé pour aider à équilibrer l'axe d'inclinaison sur une caméra nacelle DJI Zenmuse X9-8K/6K lors de l'utilisation d'un objectif lourd.

 Le contre-poids augmente la charge de l'axe-Z. Le poids total de la nacelle, de la caméra et des modules installés ne doit pas dépasser 2 kg. Sinon, l'axe-Z pourrait ne pas fonctionner correctement.

IT

## Limitazioni di responsabilità e avvertenze

Leggere con attenzione l'intero documento e tutte le pratiche sicure e legali fornite da DJI OSMO™ prima dell'utilizzo. DJI OSMO declina ogni responsabilità per danni, lesioni o altre responsabilità legali direttamente o indirettamente imputabili all'utilizzo del presente prodotto.

## Introduzione

Il contrappeso (294 g) per DJI Zenmuse X9 può essere usato per bilanciare l'asse di inclinazione della fotocamera stabilizzata DJI Zenmuse X9-8K/6K quando usata con un obiettivo pesante.

 Il contrappeso aumenta il carico sull'asse Z. Il peso totale di stabilizzatore, fotocamera e moduli installati non deve superare i 2 kg. In caso contrario, l'asse Z potrebbe non funzionare correttamente.

NL

## Disclaimer en waarschuwing

Lees vóór gebruik dit hele document zorgvuldig door, evenals alle veilige en wettelijke praktijken die DJI OSMO™ heeft verstrekt. DJI OSMO aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade, letsel, of enige wettelijke verantwoordelijkheid die direct of indirect voortvloeit uit het gebruik van dit product.

## Inleiding

Het DJI Zenmuse X9-tegengewicht (294 g) kan worden gebruikt om de kantelas op een DJI Zenmuse X9-8K/6K gimbalcamera in evenwicht te houden bij gebruik van een zware lens.

-  Het contragewicht verhoogt de belasting van de Z-as. Het totale gewicht van de gimbal, camera en geïnstalleerde modules mag niet meer dan 2 kg bedragen. Anders werkt de Z-as mogelijk niet goed.

PT

## Declaração de exoneração de responsabilidade e aviso

Leia cuidadosamente este documento na íntegra e todas as práticas seguras e legais indicadas pela DJI OSMO™ antes de utilizar o produto. A DJI OSMO não assume qualquer responsabilidade pelos danos, ferimentos ou quaisquer responsabilidades legais decorrentes direta ou indiretamente da utilização deste produto.

### Introdução

O contrapeso DJI Zenmuse X9 (294 g) pode ser utilizado para ajudar a equilibrar o eixo de inclinação numa câmara com suspensão cardã DJI Zenmuse X9-8K/6K ao utilizar uma objetiva pesada.

-  O contrapeso aumenta a carga do eixo Z. O peso total da suspensão cardã, da câmara e dos módulos instalados não deve exceder os 2 kg. Caso contrário, o eixo Z pode não funcionar corretamente.

PT-BR

## Isenção de Responsabilidade e Aviso

Leia com atenção este documento por inteiro e todas as práticas seguras e legais fornecidas pela DJI OSMO™ antes do uso. A DJI OSMO não assume qualquer responsabilidade por danos, ferimentos ou quaisquer responsabilidades legais decorrentes direta ou indiretamente do uso deste produto.

### Introdução

O Contrapeso da DJI Zenmuse X9 (294 g) pode ser usado para ajudar a equilibrar o eixo de inclinação em uma câmara com estabilizador DJI Zenmuse X9-8K/6K ao usar uma lente pesada.

-  O contrapeso aumenta a carga do eixo Z. O peso total do estabilizador, câmara e módulos instalados não deve exceder 2 kg. Caso contrário, o eixo Z pode não funcionar corretamente.

## Отказ от ответственности и предупреждение

Внимательно ознакомьтесь с данным документом и правилами техники безопасности DJI OSMO™ перед использованием продукта. DJI OSMO не несет ответственности за повреждения, травмы или любую юридическую ответственность, прямо или косвенно вызванную использованием данного продукта.

## Введение

Противовес DJI Zenmuse X9 (294 г) может использоваться для балансировки оси наклона на камере DJI Zenmuse X9-8K/6K со стабилизатором при использовании тяжелого объектива.

- 
-  Противовес увеличивает нагрузку на Z-ось. Общая масса стабилизатора, камеры и установленных модулей не должна превышать 2 кг. В противном случае Z-ось может работать неправильно.
- 



---

DJI and ZENMUSE are trademarks of DJI OSMO and its affiliated companies.  
Copyright © 2021 DJI OSMO All Rights Reserved.



YCBZSS00180402